

Российская государственная многоуровневая система тестирования

В настоящее время создана Российская государственная система сертификационных уровней общего владения русским языком как иностранным:

- базовый уровень (включающий элементарный уровень в качестве подуровня);
- первый сертификационный уровень;
- второй сертификационный уровень;
- третий сертификационный уровень;
- четвертый сертификационный уровень.

Российская государственная многоуровневая система тестирования включена в европейскую структуру языкового тестирования ALTE. Уровни владения русским языком как иностранным соотносятся с уровнями владения другими европейскими языками следующим образом¹:

Российская государственная многоуровневая система тестирования	Европейская система
4-й уровень (ТРКИ – 4)	C 2
3-й уровень (ТРКИ-3)	C 1
2-й уровень (ТРКИ-2)	B 2
1-й уровень (ТРКИ-1)	B 1
Базовый уровень (ТБУ)	A 2
Элементарный уровень (ТЭУ)	A 1

Российская государственная многоуровневая система тестирования связана с Российской системой образования следующим образом:

Уровни общего владения русским языком как иностранным >	Уровни владения русским языком как средством получения специальности	Уровни владения русским языком как средством делового общения
4-й уровень (ТРКИ - 4)	Уровень филолога-выпускника аспирантуры	
3-й уровень (ТРКИ-3)	Уровень бакалавра-филолога	Высокий уровень
2-й уровень (ТРКИ-2)	Уровень бакалавра нефилологических специальностей	Продвинутый уровень
1-й уровень (ТРКИ-1)	Уровень абитуриента	Основной уровень
Базовый уровень (ТБУ)		Базовый уровень
Элементарный уровень (ТЭУ)		

Базовый уровень

Достижение данного уровня владения русским языком позволяет иностранцу удовлетворять самые необходимые коммуникативные потребности при общении с носителями языка в ограниченном числе предсказуемых ситуаций.

Ситуации общения на данном уровне связаны с бытовой, социально-культурной и учебной сферами. При этом набор языковых средств, обеспечивающих общение в данных сферах, строго ограничен в соответствии с коммуникативными потребностями данного уровня.

Сертификат базового уровня свидетельствует о наличии у иностранца достаточных и необходимых знаний для дальнейшего изучения русского языка в общекультурных целях, а также для овладения русским языком как средством профессионального общения

¹ Общеввропейские компетенции владения иностранным языком: Изучение, обучение, оценка. - М., МГЛУ, 2005.

Сертификат 1 уровня подтверждает, что иностранец способен удовлетворять свои основные коммуникативные потребности в социально-бытовой и социально-культурной сферах общения.

Этот уровень обеспечивает необходимую коммуникацию в условиях языковой среды (работа, учеба, отдых). Кроме того, наличие данного сертификата позволяет иностранному гражданину начать обучение в российском вузе. Таким образом, тест ТРКИ-1, является обязательным и единым для всех иностранных абитуриентов российских вузов.

Сертификат 2 уровня свидетельствует о достаточно высоком уровне коммуникативной компетенции во всех сферах общения. Этот уровень позволяет иностранцу вести профессиональную деятельность на русском языке в качестве специалиста гуманитарного, инженерно-технического, естественнонаучного профилей

В системе высшего образования сертификационное тестирование проводится как итоговое государственное аттестационное испытание (экзамен), дающее право на получение:

диплома бакалавра естественнонаучного, гуманитарного (за исключением филологического), инженерно-технического, медико-биологического и экономического профилей — выпускника российского вуза;

диплома магистра естественнонаучного, гуманитарного (за исключением специалистов-филологов, переводчиков, редакторов, журналистов, дипломатов, менеджеров, ведущих свою профессиональную деятельность в русскоязычном коллективе, для которых данный экзамен является промежуточным), инженерно-технического, медико-биологического и экономического профилей лицам, поступившим в магистратуру с дипломом бакалавра нероссийского вуза.

Сертификат 3 уровня свидетельствует о высоком уровне коммуникативной компетенции во всех сферах общения, который позволяет вести профессиональную деятельность на русском языке в качестве специалиста-филолога, переводчика, редактора, журналиста, дипломата; менеджера, ведущего свою профессиональную деятельность в русскоязычном коллективе.

В системе высшего образования сертификационное тестирование по III уровню проводится как итоговое государственное аттестационное испытание (экзамен), дающее право на получение диплома бакалавра, специалиста, магистра и кандидата наук перечисленных выше специальностей (за исключением специалистов, магистров и кандидатов наук филологов, для которых данный экзамен является промежуточным).

Сертификат 4 уровня свидетельствует о высоком уровне владения русским языком, близким к уровню носителя языка.

Наличие данного сертификата необходимо для получения диплома специалиста и магистра филолога-русиста, кандидата филологических наук, а также кандидата педагогических наук (по специальности «Методика преподавания русского языка как иностранного»), что дает право на все виды преподавательской и научно-исследовательской деятельности в сфере русского языка.

Центр тестирования при НГТУ осуществляет тестирование по русскому языку для **принятия гражданства России.**

Что требуется для прохождения тестирования по русскому языку?

Для прохождения тестирования необходимо зарегистрироваться в Центре тестирования по русскому языку за 2 дня до тестирования. Для заполнения документов необходимы паспортные данные.

Плановое тестирование на получение сертификата любого уровня и на получение гражданства РФ проводится в Центре тестирования при НГТУ 2 раза в год (декабрь, май).

Тестирование проходит в 2 дня:

Первый день: письмо, лексика/грамматика, чтение.

Второй день: аудирование, говорение.

Адрес:

Пр. К. Маркса, 20, Новосибирск, 630092, Россия

Тел.: 7-383-3153957, 7-383-3460511, факс: 7-383-3460209

Эл. адрес: russ@russ.fgo.nstu.ru, inter@inter.nstu.ru

Наталья Ивановна Колесникова

Руководитель центра тестирования по русскому языку

Литература по тестированию:

1. Стандарт по русскому языку как иностранному. Элементарный уровень. Общее владение. - М.-СПб. "Златоуст", 1999.
2. Стандарт по русскому языку как иностранному. Базовый уровень. Общее владение. - М.-СПб.:Златоуст, 1999, 2001.
3. Государственный образовательный стандарт по русскому языку как иностранному. 1 сертификационный уровень. Общее владение. - М.-СПб. "Златоуст", 1999, 2001.
4. Государственный образовательный стандарт по русскому языку как иностранному. 2 сертификационный уровень. Общее владение. - СПб. "Златоуст", 1999.
5. Типовые тесты по русскому языку как иностранному. Элементарный уровень. - М.-СПб. "Златоуст", 1999, 2003.
6. Типовой тест по русскому языку как иностранному. 1 сертификационный уровень. Общее владение. - М.,МГУ, 1997; "Златоуст" 1999, 2002.
7. Типовые тесты по русскому языку как иностранному. Филология. - М.-СПб., 1999.
8. Типовые тесты по русскому языку как иностранному. Профессиональный модуль "История. Социология. Политология. М.-СПб., 2001.
9. Типовые тесты по русскому языку как средству делового общения. Уровень I, II, III. - М.,МГУ,1999.
10. Государственное тестирование по русскому языку как иностранному иностранных граждан для приема в гражданство Российской Федерации. - М.,2003.
11. Программа по русскому языку как иностранному. Первый сертификационный уровень. Общее владение. - М.-СПб., 1999, 2002.
12. Лексический минимум по русскому языку как иностранному. Элементарный уровень. Общее владение. - М.-СПб., 2001, 2003.
13. Лексический минимум по русскому языку. Базовый уровень. Общее владение. - М.-СПб., 2000, 2003.
14. Лексический минимум по русскому языку. 1 уровень. Общее владение. - М.-СПб., 2000, 2002.
15. Тренировочные тесты по русскому языку как иностранному. Элементарный уровень. - М., 2002; Базовый уровень. - М.,2003; Первый сертификационный уровень. - М.,2004.